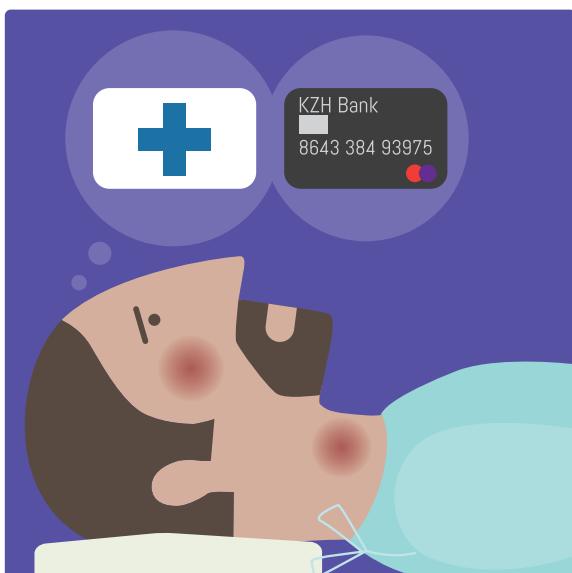


## THIAYTOU WÉRGOU YARAME BOU DEUKEUN- DO YI CHI RÉWOU UNION EUROPÉENNE



**gtt** grupo de trabajo sobre tratamientos del VIH  
ENTIDAD DECLARADA DE UTILIDAD PÚBLICA  
ONG DE DESARROLLO

**SUBVENCIONA**

- GOBIERNO DE ESPAÑA
- MINISTERIO DE DERECHOS SOCIALES Y AGENDA 2030
- GOBIERNO DE ESPAÑA
- MINISTERIO DE SANIDAD
- SECUERTE DE ESTADO DE ESPAÑA
- DIRECCIÓN GENERAL DE DIFUSIÓN PÚBLICA
- SECRETARÍA DEL PLAN NACIONAL SOBRE EL VIH

**Generalitat de Catalunya Departament de Justícia**

**Generalitat de Catalunya** **Salut/** Agència de Salut Pública de Catalunya

**Ajuntament de Barcelona**  
ÀREA DE QUALITAT DE VIDA, IGUALITAT I ESPORTS

**Diputació de Barcelona**  
ÀREA DE BENESTAR SOCIAL

**COLABORA**

**ETIS** Equips terapèutics d'INMIGRACIÓ I SALUT

**Vall d'Hebron** Barcelona Campus Hospitalari

**eSPIC** Equipo de salud pública i comunitaria



¿TIENES DUDAS  
SOBRE EL TEMA?  
PREGÚNTANOS

Tel. 93 458 26 41  
consultas@gtt-vih.org

¡POR FAVOR FOTOCÓPIALO Y HAZLO CIRCULAR!

Deukeundo you réwou Union Européenne yi, meuna nanou diote takhawou si padioume wérgou yaramé si bénéne réwe bou bok si moutaye gui si niarry yones. Niarry yones yoyou, li chi eupe di nga sokhla autorisation bou sa réwe. Boudé ndagua amé diangor VIH té nga beugua touki si bénéne réwe Union Européenne wala nga deuke si bénéne réwe amé VIH beuga touki réwou Espagne, khibares yi amnanou sola si yawe.

01

### NDEUKEUNDO RÉWOU UNION EUROPÉENNE YI, MEUNAN NO DIOTE TAKHAWOU SI WÉRGOU YARA- ME SI BÉNÉNE RÉWE BOU BOKE SI MBOTAYE GUI SI NIARRY YONES

#### 1) Takhawaye si wérgou yaramé bou diégui frontière

Nite qui dieule yone bi, ware na faye ak khalissame thiaytou wérgou yaramé, bou délo réwame, wakhe gnou déloko khalissame. Yone bi dina takhe gnou meune la thiaytoule sa wérgou yaramé si keur doctor you privé wala public.

Bépeu nite si mbotayou Union Européenne ware na dieule khibare bou dieume si thiaytou wérgou yaramé bala nga guéne sa réwe boudé ndaga beugue gnou délo la sa khalisse. Amna diare diare yo khamné si réwe bangaye touki, lache na nga woute autorisation si sa réwe bala nga guéne.

Amna né beuriwoule, nites gni amé diangoro VIH, meunano ladje takhawou balagno touky si bénéne réwe si Union Européenne boudé meunanou niak garrabé biye khékhe diangorodji boudé séne touky daye yague. Bou lolou amé, nanou faye thiaytou bi ak garrabé yi si réwe mi gnou nék, bounou gnibé, lache gnou déloléne séne khalisse si séne réwe.

Si younou internet bi, meune nga ché woute ayes khibares you nou khatime kényite bi si nék té nga meune ché ague si yone bi: <https://encuestas.mssi.gob.es/limesurvey/index.php/859532>

#### 2) Takhawou wérgou yaramé si yonou mbotaye yi legueulo si mbiroume Sécurité Sociale

Yone bi, dina worale thiaytoume wérgou yaramé gni deuk Union Européenne, si yones you beuris, lou mélni, boye touki wala nga tokhou si bénéne réwou mbotaye gui. Si lo lou, boudé touki gui meutoole niyat (3) wéres, nite ki meuna woute si youne bobou carte de santé bou Europe, bilaye maye sagne sagne nga diote takhawou si sa wérgou yaramé dé do faye dará si avance. Dou tére tamite, si yone bobou, gni deuk si réwou Europe yi lache gnou délo léne séne khalisse si thiaytou wérgou yaramé boudé danou ko fayone si béne réwou Union Européenne name amone nanou séne carte de santé bou Europe.

Comunautés autonomes yi nék si réwou Espagne, dina gnouyen dieufé-undiko yone bobou bounou beugué yobou béne nite si béne réwe bou Europe pour diote takhawaye si wérgou yaramame.

Nites gni amés diangoroye VIH si réwou Union Européenne, boudé dafa nék si béne réwe si dire bou touti wala bouye yague, meuna no diote takhawou si wérgou yaramé ak ga-rabbe yi gnou sokhla si dará. Diare diare yi pour diote si, moye ame carte de sante bou Europe, bolé chi yoré sayes kényites you lère youye woné né, meunga diote takhawou si sa wérgou yaramé si réwe mi nga dieume. Kényites yoyou, warnga ko woute si sa réwe bala nga touky. Bou agué si réwe bi ngaye déme, ware dokhe ayes diégo, ba kilifaye réwe mi nga touky nangou sayes waréfe ak yélos si lou dieume si sa wérgou yaramé.

Meune nano lache khobar yoyou si yonou tass khobar bi nék si souf: <https://www.seg-social.es/wps/portal/wss/internet/InformacionUtil/32078/966/1819/1821>



¿TIENES DUDAS  
SOBRE EL TEMA?  
PREGÚNTANOS

Tel. 93 458 26 41  
[consultas@gtt-vih.org](mailto:consultas@gtt-vih.org)

¡POR FAVOR FOTOCÓPIALO Y HAZLO CIRCULAR!